



CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ CẢNG CÁI LÂN
CAILANPORT INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY
Địa chỉ: số 1 đường Cái lân, P. Bãi cháy, TP Hạ long, Tỉnh Quảng Ninh.
Điện thoại: 02033.512.868 / 512.866 FAX: 02033.512.899
Email: info@cailanportinvest.com.vn Website: www.cailanportinvest.com.vn

BÁO CÁO TÀI CHÍNH

Quý IV năm 2020



Hạ Long, tháng 01 năm 2021



CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ CẢNG CÁI LÂN
CAILANPORT INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY
Địa chỉ: số 1 đường Cái lân, P. Bãi cháy, TP Hạ long, Tỉnh Quảng Ninh.
Điện thoại: 02033.512.868 / 512.866 FAX: 02033.512.899
Email: info@cailanportinvest.com.vn Website: www.cailanportinvest.com.vn

MỤC LỤC

<u>STT</u>	<u>Nội dung</u>	<u>Trang</u>
1 -	Bảng cân đối kế toán	1-2
2 -	Kết quả hoạt động sản xuất kinh doanh	3
3 -	Báo cáo lưu chuyển tiền tệ	4
4 -	Thuyết minh báo cáo tài chính	5-23



BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2020

Mã số	TÀI SẢN	Thuyết minh	31/12/2020 VND	01/01/2020 VND
100	A. TÀI SẢN NGẮN HẠN		16.892.993.701	21.795.790.194
110	I. Tiền và các khoản tương đương tiền	3	1.607.608.690	1.304.368.505
111	1. Tiền		1.607.608.690	1.304.368.505
130	III. Các khoản phải thu ngắn hạn		14.628.032.156	19.823.789.178
131	1. Phải thu ngắn hạn của khách hàng	5	13.255.873.276	17.350.980.986
132	2. Trả trước cho người bán ngắn hạn		25.000.000	44.000.000
136	3. Phải thu ngắn hạn khác	6	1.662.542.188	2.776.191.500
137	4. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi		(315.383.308)	(347.383.308)
140	IV. Hàng tồn kho	8	127.833.994	42.404.721
141	1. Hàng tồn kho		127.833.994	42.404.721
150	V. Tài sản ngắn hạn khác		529.518.861	625.227.790
151	1. Chi phí trả trước ngắn hạn	12	505.552.895	625.227.790
152	2. Thuế GTGT được khấu trừ		23.965.966	-
200	B. TÀI SẢN DÀI HẠN		30.946.145.420	33.785.926.153
216	1. Phải thu dài hạn khác	6	-	1.200.000.000
220	II. Tài sản cố định		1.383.813.492	2.204.300.566
221	1. Tài sản cố định hữu hình	9	1.383.813.492	2.204.300.566
222	- Nguyên giá		18.646.028.314	18.646.028.314
223	- Giá trị hao mòn lũy kế		(17.262.214.822)	(16.441.727.748)
227	2. Tài sản cố định vô hình	10	-	-
228	- Nguyên giá		71.580.000	71.580.000
229	- Giá trị hao mòn lũy kế		(71.580.000)	(71.580.000)
230	III. Bất động sản đầu tư	11	29.454.799.954	30.229.926.269
231	- Nguyên giá		36.430.936.788	36.430.936.788
232	- Giá trị hao mòn lũy kế		(6.976.136.834)	(6.201.010.519)
250	V. Đầu tư tài chính dài hạn	4	-	-
252	1. Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết		473.212.674.000	473.212.674.000
254	2. Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn		(473.212.674.000)	(473.212.674.000)
260	VI. Tài sản dài hạn khác		107.531.974	151.699.318
261	1. Chi phí trả trước dài hạn	12	107.531.974	151.699.318
270	TỔNG CỘNG TÀI SẢN		47.839.139.121	55.581.716.347

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2020
(tiếp theo)

Mã số	NGUỒN VỐN	Thuyết minh	31/12/2020 VND	01/01/2020 VND
300	C. NỢ PHẢI TRẢ		76.799.301.964	85.130.757.641
310	I. Nợ ngắn hạn		19.748.607.138	25.990.857.375
311	1. Phải trả người bán ngắn hạn	13	16.958.874.615	21.808.061.153
313	2. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	14	187.378.065	71.678.651
314	3. Phải trả người lao động		366.447.778	687.284.113
315	4. Chi phí phải trả ngắn hạn	15	428.256.660	519.291.764
318	5. Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	17	1.660.948.776	1.660.948.776
319	6. Phải trả ngắn hạn khác	16	144.979.952	1.241.871.626
322	7. Quỹ khen thưởng, phúc lợi		1.721.292	1.721.292
330	II. Nợ dài hạn		57.050.694.826	59.139.900.266
333	1. Chi phí phải trả dài hạn	15	15.595.589.962	16.023.846.622
336	2. Doanh thu chưa thực hiện dài hạn	17	41.455.104.864	43.116.053.644
400	D. VỐN CHỦ SỞ HỮU		(28.960.162.843)	(29.549.041.294)
410	I. Vốn chủ sở hữu	18	(28.960.162.843)	(29.549.041.294)
411	1. Vốn góp của chủ sở hữu		365.050.000.000	365.050.000.000
411a	- Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết		365.050.000.000	365.050.000.000
414	2. Vốn khác của chủ sở hữu		11.500.000.000	11.500.000.000
418	3. Quỹ đầu tư phát triển		2.340.736.096	2.340.736.096
420	4. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu		163.000.000	163.000.000
421	5. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối		(408.013.898.939)	(408.602.777.390)
421a	- LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối năm trước		(408.602.777.390)	(407.628.219.476)
421b	- LNST chưa phân phối năm nay		588.878.451	(974.557.914)
440	TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN		47.839.139.121	55.581.716.347

Người lập biểu

Vũ Thị An

Kế toán trưởng

Đỗ Vũ Linh

Quảng Ninh, ngày 15 tháng 01 năm 2021

Tổng Giám đốc



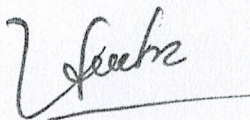
Phạm Văn Toàn

BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

Năm 2020

Mã số	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	Quý IV		Lũy kế cả năm	
			Năm nay	Năm trước	Năm 2020	Năm 2019
01	1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	20	9.585.937.111	14.986.693.043	45.875.048.538	59.102.762.229
10	3. Doanh thu thuần bán hàng và cung cấp dịch vụ		9.585.937.111	14.986.693.043	45.875.048.538	59.102.762.229
11	4. Giá vốn hàng bán	21	8.408.872.841	13.062.170.693	40.649.865.471	54.635.356.956
20	5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ		1.177.064.270	1.924.522.350	5.225.183.067	4.467.405.273
21	6. Doanh thu hoạt động tài chính	22	938.389	32.550.041	110.831.655	196.897.663
22	7. Chi phí tài chính	23	-	7.073.400	32.010.652	84.705.209
23	- Trong đó: Chi phí lãi vay		-	6.991.479	29.393.205	71.010.652
26	8. Chi phí quản lý doanh nghiệp	24	1.010.480.984	1.517.184.955	4.922.682.938	5.742.441.287
30	9. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh		167.521.675	432.814.036	381.321.132	(1.162.843.560)
31	10. Thu nhập khác	25	20.580.353	4.818.182	390.699.789	386.578.403
32	11. Chi phí khác	26	3.787.614	-	5.977.977	21.057.357
40	12. Lợi nhuận khác		16.792.739	4.818.182	384.721.812	365.521.046
50	13. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế		184.314.414	437.632.218	766.042.944	(797.322.514)
51	14. Chi phí thuế TNDN hiện hành	27	44.291.124	44.291.123	177.164.493	177.164.492
60	15. Lợi nhuận sau thuế TNDN		140.023.290	393.341.095	588.878.451	(974.487.006)
70	16. Lãi cơ bản trên cổ phiếu	30	4	11	16	(27)

Lập biểu



Vũ Thị An

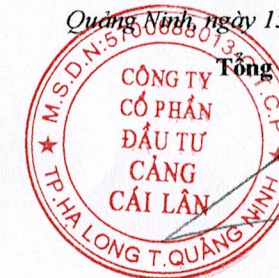
Kế toán trưởng



Đỗ Vũ Linh

Quảng Ninh, ngày 15 tháng 01 năm 2021

Tổng Giám đốc



Phạm Văn Toàn

BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ

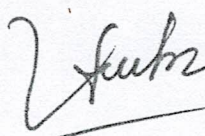
Năm 2020

(Theo phương pháp gián tiếp)

Mã số	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	Năm 2020	Năm 2019
			VND	VND
I. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH				
01	1. Lợi nhuận trước thuế		766.042.944	(797.393.422)
	2. Điều chỉnh cho các khoản			
02	- Khấu hao tài sản cố định và bất động sản đầu tư		1.595.613.389	1.661.869.855
03	- Các khoản dự phòng		(32.000.000)	(10.000.000)
04	- Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ		(23.825)	(97.854)
05	- Lãi/lỗ từ hoạt động đầu tư		(3.221.338)	(3.826.662)
06	- Chi phí lãi vay		29.393.205	71.010.652
08	3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động		2.355.804.375	921.562.569
09	- Tăng/giảm các khoản phải thu		6.403.791.056	4.068.164.310
10	- Tăng/giảm hàng tồn kho		(85.429.273)	344.711.419
11	- Tăng/giảm các khoản phải trả (không kể lãi vay phải trả, thuế TNDN phải nộp)		(8.464.329.047)	(5.787.881.231)
12	- Tăng/giảm chi phí trả trước		163.842.239	197.389.663
14	- Tiền lãi vay đã trả		(29.393.205)	(71.010.652)
15	- Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp		(44.291.123)	(177.164.492)
20	Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh		299.995.022	(504.228.414)
II. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ				
21	1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng tài sản cố định		-	(951.053.091)
27	2. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia		3.221.338	3.826.662
30	Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư		3.221.338	(947.226.429)
III. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH				
33	1. Tiền thu đi vay		2.282.531.543	3.202.294.025
34	2. Tiền trả nợ gốc vay		(2.282.531.543)	(3.202.294.025)
40	Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính		-	-
50	Lưu chuyển tiền thuần trong năm		303.216.360	(1.451.454.843)
60	Tiền và tương đương tiền đầu năm		1.304.368.505	2.755.831.149
61	Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ		23.825	(7.801)
70	Tiền và tương đương tiền cuối năm	3	1.607.608.690	1.304.368.505

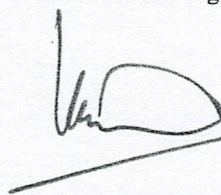
Quảng Ninh, ngày 15 tháng 01 năm 2021

Người lập biểu



Vũ Thị An

Kế toán trưởng



Đỗ Vũ Linh

Tổng Giám đốc



Phạm Văn Toàn

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH

Năm 2020

1 . ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA DOANH NGHIỆP

Hình thức sở hữu vốn

Công ty Cổ phần Đầu tư Cảng Cái Lân được thành lập và hoạt động theo Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp với mã số thuế 5700688013 do Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Quảng Ninh cấp lần đầu ngày 02 tháng 11 năm 2007. Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp thay đổi gần nhất lần thứ bốn ngày 25 tháng 08 năm 2017.

Trụ sở chính của Công ty tại: Số 1 Đường Cái Lân - P. Bãi Cháy - TP. Hạ Long - Quảng Ninh.

Vốn điều lệ của Công ty: 365.050.000.000 đồng (Ba trăm sáu mươi năm tỷ, không trăm lăm mươi triệu đồng) được chia thành 36.505.000 cổ phần với mệnh giá trên mỗi cổ phần là 10.000 đồng.

Ngành nghề kinh doanh

Hoạt động chính của Công ty là:

- Vận tải hàng hóa bằng đường bộ;
- Bán buôn tổng hợp;
- Vận tải hàng hóa ven biển và viễn dương;
- Kho bãi và lưu giữ hàng hóa;
- Hoạt động dịch vụ hỗ trợ trực tiếp cho vận tải đường sắt và đường bộ;
- Bốc xếp hàng hóa;
- Hoạt động dịch vụ hỗ trợ liên quan khác đến vận tải;
- Kinh doanh bất động sản, quyền sử dụng đất thuộc chủ sở hữu, chủ sử dụng và đi thuê;
- Hoạt động dịch vụ hỗ trợ trực tiếp cho vận tải đường thủy

2 . CHẾ ĐỘ VÀ CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG TẠI CÔNG TY

2.1 . Kỳ kế toán, đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán

Kỳ kế toán năm của Công ty theo năm dương lịch bắt đầu từ ngày 01/01 và kết thúc vào ngày 31/12 hàng năm.

Đơn vị tiền tệ sử dụng trong ghi chép kế toán là Đồng Việt Nam (VND).

2.2 . Chuẩn mực và Chế độ kế toán áp dụng

Chế độ kế toán áp dụng

Công ty áp dụng Chế độ kế toán doanh nghiệp ban hành theo Thông tư số 200/2014/TT-BTC ngày 22/12/2014 của Bộ Tài chính và Thông tư số 53/2016/TT-BTC ngày 21/03/2016 của Bộ Tài chính về việc sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 200/2014/TT-BTC.

Tuyên bố về việc tuân thủ Chuẩn mực kế toán và Chế độ kế toán

Công ty đã áp dụng các Chuẩn mực kế toán Việt Nam và các văn bản hướng dẫn Chuẩn mực do Nhà nước đã ban hành. Các Báo cáo tài chính và trình bày theo đúng quy định của từng chuẩn mực, thông tư hướng dẫn thực hiện Chuẩn mực và Chế độ kế toán hiện hành đang áp dụng.

2.3 . Công cụ tài chính

Ghi nhận ban đầu

Tài sản tài chính

Tài sản tài chính của Công ty bao gồm tiền và các khoản tương đương tiền, các khoản phải thu khách hàng và phải thu khác, các khoản cho vay, các khoản đầu tư ngắn hạn và dài hạn. Tại thời điểm ghi nhận ban đầu, tài sản tài chính được xác định theo giá mua/chi phí phát hành cộng các chi phí phát sinh khác liên quan trực tiếp đến việc mua, phát hành tài sản tài chính đó.

Nợ phải trả tài chính

Nợ phải trả tài chính của Công ty bao gồm các khoản vay, các khoản phải trả người bán và phải trả khác, chi phí phải trả. Tại thời điểm ghi nhận lần đầu, các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá phát hành cộng các chi phí phát sinh liên quan trực tiếp đến việc phát hành nợ phải trả tài chính đó.

Giá trị sau ghi nhận ban đầu

Hiện tại chưa có các quy định về đánh giá lại công cụ tài chính sau ghi nhận ban đầu.

2.4 . Các nghiệp vụ bằng ngoại tệ

Các giao dịch bằng ngoại tệ trong năm tài chính được quy đổi ra đồng Việt Nam theo tỷ giá thực tế tại ngày giao dịch. Tỷ giá giao dịch thực tế này được xác định theo nguyên tắc sau:

- Khi mua bán ngoại tệ: là tỷ giá được quy định trong hợp đồng mua, bán ngoại tệ giữa Công ty và ngân hàng thương mại;
- Khi góp vốn: là tỷ giá mua ngoại tệ của ngân hàng nơi Công ty mở tài khoản tại ngày góp vốn;
- Khi ghi nhận nợ phải thu: là tỷ giá mua của ngân hàng thương mại nơi Công ty chỉ định khách hàng thanh toán tại thời điểm giao dịch phát sinh;
- Khi ghi nhận nợ phải trả là: tỷ giá bán của ngân hàng thương mại nơi Công ty dự kiến giao dịch tại thời điểm giao dịch phát sinh;

Tất cả các khoản chênh lệch tỷ giá thực tế phát sinh trong năm và chênh lệch do đánh giá lại số dư các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ tại thời điểm lập Báo cáo tài chính được hạch toán vào kết quả hoạt động kinh doanh của năm tài chính. Trong đó lãi chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại số dư cuối kỳ của các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ không được sử dụng để phân phối lợi nhuận hoặc chia cổ tức.

2.5 . Tiền và các khoản tương đương tiền

Tiền bao gồm tiền mặt tại quỹ, tiền gửi ngân hàng không kỳ hạn.

2.6 . Các khoản đầu tư tài chính

Các khoản đầu tư và công ty liên doanh, liên kết được kế toán theo phương pháp giá gốc. Lợi nhuận thuần được chia từ công ty liên doanh, liên kết phát sinh sau ngày đầu tư được ghi nhận vào Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh. Các khoản được chi khác (ngoài lợi nhuận thuần) được coi là phần thu hồi các khoản đầu tư và được ghi nhận giảm trừ giá gốc các khoản đầu tư.

Khoản vốn góp liên doanh, liên kết không điều chỉnh theo thay đổi của phần sở hữu của Công ty trong tài sản thuần của Công ty liên danh. Báo cáo kết quả kinh doanh của Công ty phản ánh khoản thu nhập được chia từ lợi nhuận thuần lũy kế của Công ty liên doanh, liên kết sau khi góp vốn liên doanh, liên kết.

Hoạt động liên danh, liên kết theo hình thức hoạt động kinh doanh đồng kiểm soát và tài sản đồng kiểm soát được Công ty áp dụng theo nguyên tắc kế toán chung như với các hoạt động kinh doanh thông thường khác.

- Công ty theo dõi riêng các khoản thu nhập, chi phí liên quan đến hoạt động liên doanh, liên kết và thực hiện phân bổ cho các bên trong liên danh theo Hợp đồng liên doanh;
- Công ty theo dõi riêng tài sản góp vốn liên doanh, phần vốn góp vào tài sản đồng kiểm soát và các khoản công nợ chung, công nợ riêng phát sinh từ hoạt động liên doanh.

Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư được lập vào thời điểm cuối năm cụ thể như sau:

Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư được lập vào thời điểm cuối năm tài chính, căn cứ theo Thông tư 89/2013/TT-BTC ngày 28 tháng 06 năm 2013, sửa đổi và bổ sung Thông tư 228/2009/TT-BTC ngày 07 tháng 12 năm 2009 của Bộ Tài chính về việc Hướng dẫn chế độ trích lập và sử dụng các khoản dự phòng tại Doanh

2.7 . Các khoản phải thu

Các khoản phải thu được theo dõi chi tiết theo kỳ hạn phải thu, đối tượng phải thu, loại nguyên tệ phải thu, và các yếu tố khác theo nhu cầu quản lý của Công ty.

Dự phòng nợ phải thu khó đòi được trích lập cho các khoản: nợ phải thu quá hạn thanh toán ghi trong hợp đồng kinh tế, các khế ước vay nợ, cam kết hợp đồng hoặc cam kết nợ và nợ phải thu chưa đến hạn thanh toán nhưng khó có khả năng thu hồi. Trong đó, việc trích lập dự phòng nợ phải thu quá hạn thanh toán được căn cứ vào thời gian trả nợ gốc theo hợp đồng mua bán ban đầu, không tính đến việc gia hạn nợ giữa các bên và nợ phải thu chưa đến hạn thanh toán nhưng khách nợ đã lâm vào tình trạng phá sản hoặc đang làm thủ tục giải thể, mất tích, bỏ

2.8 . Hàng tồn kho

Hàng tồn kho được ghi nhận ban đầu theo giá gốc bao gồm: chi phí mua, chi phí chế biến và các chi phí liên quan trực tiếp khác phát sinh để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng thái tại thời điểm ghi nhận ban đầu. Sau ghi nhận ban đầu, tại thời điểm lập Báo cáo tài chính nếu giá trị thuần có thể thực hiện được của hàng tồn kho thấp hơn giá gốc thì hàng tồn kho được ghi nhận theo giá trị thuần có thể thực hiện được.

Giá trị hàng tồn kho được xác định theo phương pháp bình quân gia quyền.

Hàng tồn kho được hạch toán theo phương pháp kê khai thường xuyên.

Phương pháp xác định giá trị sản phẩm dở dang cuối năm:

- Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang được tập hợp theo chi phí phát sinh thực tế cho từng loại sản phẩm chưa hoàn thành.

2.9 . Tài sản cố định và Bất động sản đầu tư

Tài sản cố định hữu hình, tài sản cố định vô hình được ghi nhận ban đầu theo giá gốc. Trong quá trình sử dụng, tài sản cố định hữu hình, tài sản cố định vô hình được ghi nhận theo nguyên giá, hao mòn lũy kế và giá trị còn lại. Khấu hao được trích theo phương pháp đường thẳng.

Khấu hao tài sản cố định được trích theo phương pháp đường thẳng với thời gian khấu hao được ước tính như

- | | |
|-----------------------------|-------------|
| - Máy móc, thiết bị | 05 - 12 năm |
| - Phương tiện vận tải | 04 - 08 năm |
| - Thiết bị, dụng cụ quản lý | 03 năm |
| - Các tài sản khác | 04 năm |
| - Phần mềm quản lý | 03 - 05 năm |

Bất động sản đầu tư được ghi nhận theo giá gốc.

Đối với bất động sản đầu tư cho thuê hoạt động được ghi nhận theo nguyên giá, hao mòn lũy kế và giá trị còn lại. Trong đó khấu hao được trích theo phương pháp đường thẳng với thời gian khấu hao được ước tính như sau:

- | | |
|--------------------------|--------|
| - Nhà cửa, vật kiến trúc | 47 năm |
| - Quyền sử dụng đất | 47 năm |

2.10 . Chi phí trả trước

Các chi phí đã phát sinh liên quan đến kết quả hoạt động sản xuất kinh doanh của nhiều kỳ kế toán được hạch toán vào chi phí trả trước để phân bổ dần vào kết quả hoạt động kinh doanh trong các kỳ kế toán sau.

Việc tính và phân bổ chi phí trả trước dài hạn vào chi phí sản xuất kinh doanh từng kỳ kế toán được căn cứ vào tính chất, mức độ từng loại chi phí để lựa chọn phương pháp và tiêu thức phân bổ hợp lý. Chi phí trả trước được phân bổ dần vào chi phí sản xuất kinh doanh theo phương pháp đường thẳng.

2.11 . Các khoản nợ phải trả

Các khoản nợ phải trả được theo dõi theo kỳ hạn phải trả, đối tượng phải trả, loại nguyên tệ phải trả và các yếu tố khác theo nhu cầu quản lý của Công ty.

2.12 . Chi phí phải trả

Các khoản phải trả cho hàng hóa dịch vụ đã nhận được từ người bán hoặc đã được cung cấp cho người mua trong năm báo cáo nhưng thực tế chưa chi trả và các khoản phải trả khác như: tiền thuê đất phải trả, chi phí phải trả chưa đến kỳ thanh toán được ghi nhận vào chi phí sản xuất, kinh doanh của năm báo cáo.

Việc ghi nhận các khoản chi phí phải trả vào chi phí sản xuất, kinh doanh trong năm được thực hiện theo nguyên tắc phù hợp giữa doanh thu và chi phí phát sinh trong năm. Các khoản chi phí phải trả sẽ được quyết toán với số chi phí thực tế phát sinh. Số chênh lệch giữa số trích trước và chi phí thực tế được hoàn nhập.

2.13 . Doanh thu chưa thực hiện

Doanh thu chưa thực hiện gồm doanh thu nhận trước như: số tiền của khách hàng đã trả trước cho một hoặc nhiều kỳ kế toán về cho thuê tài sản, khoản lãi nhận trước khi cho vay vốn hoặc mua các công cụ nợ và các khoản doanh thu chưa thực hiện khác như: chênh lệch giữa giá bán hàng trả chậm, trả góp theo cam kết với giá bán trả tiền ngay, khoản doanh thu tương ứng với giá trị hàng hóa, dịch vụ hoặc số phải chiết khấu giảm giá cho khách hàng trong chương trình khách hàng truyền thống...

Doanh thu chưa thực hiện được kết chuyển vào Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ theo số tiền được xác định phù hợp với từng kỳ kế toán.

2.14 . Vốn chủ sở hữu

Vốn đầu tư của chủ sở hữu được ghi nhận theo số vốn thực góp của chủ sở hữu.

Vốn khác thuộc Vốn chủ sở hữu phản ánh số vốn kinh doanh được hình thành do bổ sung từ kết quả hoạt động kinh doanh hoặc do được tặng, biếu, tài trợ, đánh giá lại tài sản (nếu được phép ghi tăng giảm Vốn đầu tư của chủ sở hữu).

Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối phản ánh kết quả kinh doanh (lãi, lỗ) sau thuế thu nhập doanh nghiệp và tình hình phân chia lợi nhuận hoặc xử lý lỗ của Công ty. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối có thể được chia cho các nhà đầu tư dựa trên tỷ lệ góp vốn sau khi được Đại hội cổ đông sau khi đã trích lập các quỹ theo Điều lệ Công ty và các quy định của pháp luật Việt Nam.

Cổ tức phải trả cho các cổ đông được ghi nhận là khoản phải trả trong Bảng cân đối kế toán của Công ty sau khi có thông báo chia cổ tức của Hội đồng Quản trị Công ty.

2.15 . Doanh thu

Doanh thu bán hàng

Doanh thu bán hàng được ghi nhận khi đồng thời thỏa mãn các điều kiện sau:

- Phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với quyền sở hữu sản phẩm hoặc hàng hóa đã được chuyển giao cho người mua;
- Công ty không còn nắm giữ quyền quản lý hàng hóa như người sở hữu hàng hóa hoặc quyền kiểm soát hàng
- Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn;
- Công ty đã thu được hoặc sẽ thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch bán hàng;
- Xác định được chi phí liên quan đến giao dịch bán hàng.

Doanh thu cung cấp dịch vụ

Doanh thu cung cấp dịch vụ được ghi nhận khi đồng thời thỏa mãn các điều kiện sau:

- Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn;
- Có khả năng thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch cung cấp dịch vụ đó;
- Xác định được phần công việc đã hoàn thành vào ngày lập Bảng cân đối kế toán;
- Xác định được chi phí phát sinh cho giao dịch và chi phí để hoàn thành giao dịch cung cấp dịch vụ đó.

Phần công việc cung cấp dịch vụ đã hoàn thành được xác định theo phương pháp đánh giá công việc hoàn thành.

Doanh thu hoạt động tài chính

Doanh thu phát sinh từ tiền lãi, tiền bản quyền, cổ tức, lợi nhuận được chia và các khoản doanh thu hoạt động tài chính khác được ghi nhận khi thỏa mãn đồng thời hai (2) điều kiện sau:

- Có khả năng thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch đó;
- Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn.

2.16 . Giá vốn hàng bán

Giá vốn hàng bán trong năm được ghi nhận phù hợp với doanh thu phát sinh trong năm và đảm bảo tuân thủ nguyên tắc thận trọng. Các trường hợp hao hụt vật tư hàng hóa vượt định mức, chi phí vượt định mức bình thường, hàng tồn kho bị mất mát sau khi đã trừ đi phần trách nhiệm của tập thể, cá nhân có liên quan,... được ghi nhận đầy đủ, kịp thời vào giá vốn hàng bán trong năm.

2.17 . Thuế

Thuế thu nhập doanh nghiệp (nếu có) thể hiện tổng giá trị của số thuế phải trả hiện tại và số thuế hoãn lại.

Số thuế hiện tại phải trả được tính dựa trên thu nhập chịu thuế trong năm. Thu nhập chịu thuế khác với lợi nhuận thuần được trình bày trên Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh vì không bao gồm các khoản thu nhập hay chi phí tính thuế hoặc được khấu trừ trong các năm khác (bao gồm cả lỗ mang sang, nếu có) và ngoài ra không bao gồm các chỉ tiêu không chịu thuế hoặc không được khấu trừ. Thuế thu nhập doanh nghiệp được tính theo thuế suất có hiệu lực được áp dụng là 20% tính trên thu nhập chịu thuế.

Các loại thuế khác được áp dụng theo các Luật thuế hiện hành tại Việt Nam

2.18 . Các bên liên quan

Các bên được coi là liên quan nếu bên đó có khả năng kiểm soát hoặc có ảnh hưởng đáng kể đối với bên kia trong việc ra quyết định về các chính sách tài chính và hoạt động. Các bên liên quan của Công ty bao gồm:

- Các doanh nghiệp trực tiếp hay gián tiếp qua một hoặc nhiều trung gian, có quyền kiểm soát Công ty hoặc chịu sự kiểm soát của Công ty, hoặc cùng chung sự kiểm soát với Công ty, bao gồm cả công ty mẹ, công ty con và công ty liên kết;
- Các cá nhân trực tiếp hoặc gián tiếp nắm quyền biểu quyết của Công ty mà có ảnh hưởng đáng kể đối với Công ty, những nhân sự quản lý chủ chốt của Công ty, những thành viên mật thiết trong gia đình của các cá nhân này;
- Các doanh nghiệp do các cá nhân nêu trên nắm trực tiếp hoặc gián tiếp phần quan trọng quyền biểu quyết hoặc có ảnh hưởng đáng kể tới các doanh nghiệp này.

Trong việc xem xét từng mối quan hệ của các bên liên quan để phục vụ cho việc lập và trình bày Báo cáo tài chính, Công ty chú ý tới bản chất của mối quan hệ hơn là hình thức pháp lý của các quan hệ đó.

3 . TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN

	31/12/2020	01/01/2020
	VND	VND
Tiền mặt	218.522.247	170.041.192
Tiền gửi ngân hàng không kỳ hạn	1.389.086.443	1.134.327.313
Tiền đang chuyển	-	-
	<u>1.607.608.690</u>	<u>1.304.368.505</u>

4 . ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH DÀI HẠN

(Xem thuyết minh chi tiết tại Phụ lục 01)

5 . PHẢI THU KHÁCH HÀNG NGẮN HẠN

	31/12/2020	01/01/2020
	VND	VND
a) Phải thu khách hàng chi tiết theo khách hàng có số dư lớn		
Công ty Cổ phần Xi măng Thăng Long	4.378.500.000	6.481.750.000
Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân	3.920.439.600	4.156.554.600
Công ty TNHH MTV Năng Lượng An Việt Phát	1.185.827.053	2.113.529.040
Các đối tượng khác	3.771.106.623	4.599.147.346
	13.255.873.276	17.350.980.986
b) Phải thu của khách hàng là các bên liên quan (Xem thông tin chi tiết tại Thuyết minh 30)	3.920.436.600	4.156.554.600

6 . PHẢI THU NGẮN HẠN KHÁC

	31/12/2020		01/01/2020	
	Giá trị	Dự phòng	Giá trị	Dự phòng
	VND	VND	VND	VND
a) Ngắn hạn				
- Hyundai merchant marine Co., Ltd	-	-	1.223.651.159	-
- Công ty TNHH Cargill Việt Nam	85.393.000	-	5.491.052	-
- Phải thu người lao động	1.025.059.399	-	1.037.504.500	-
- Đặt cọc	170.655.400	-	128.110.400	-
- Thuế GTGT còn được khấu trừ do chưa thanh toán công nợ khách hàng năm 2017, 2018	381.434.389	-	381.434.389	-
	1.662.542.188	-	2.776.191.500	-

7 . NỢ XẤU

	31/12/2020		01/01/2020	
	Giá gốc	Giá trị có thể thu hồi	Giá gốc	Giá trị có thể thu hồi
	VND	VND	VND	VND
- Công ty TNHH Hoàng Lâm Hạ Long	70.408.525	70.408.525	100.408.525	100.408.525
- Công ty Cổ phần Luyện cán thép Sóc Sơn	74.163.817	74.163.817	76.163.817	76.163.817
- Công ty Cổ phần Thương mại Sản xuất dăm gỗ TMT	170.810.966	170.810.966	170.810.966	170.810.966
	315.383.308	315.383.308	347.383.308	347.383.308

8 . HÀNG TỒN KHO

	31/12/2020		01/01/2020	
	Giá trị	Dự phòng	Giá trị	Dự phòng
	VND	VND	VND	VND
Nguyên liệu, vật liệu	109.933.994	-	31.971.084	-
Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang	17.900.000	-	10.433.637	-
	127.833.994	-	42.404.721	-

9 . TÀI SẢN CỐ ĐỊNH HỮU HÌNH

(Xem thuyết minh chi tiết tại Phụ lục 02)

10 . TÀI SẢN CỐ ĐỊNH VÔ HÌNH

Tài sản cố định vô hình là phần mềm máy tính có nguyên giá: 71.580.000 đồng, giá trị hao mòn lũy kế tại thời điểm 31/12/2020: 71.580.000 đồng.

11 . BẤT ĐỘNG SẢN ĐẦU TƯ

	Quyền sử dụng đất VND	Cơ sở hạ tầng VND	Cộng VND
Nguyên giá			
Số dư đầu năm	33.623.389.808	2.807.546.980	36.430.936.788
Số dư cuối năm	33.623.389.808	2.807.546.980	36.430.936.788
Giá trị hao mòn lũy kế			
Số dư đầu năm	5.723.130.183	477.880.336	6.201.010.519
- Khấu hao trong năm	715.391.273	59.735.042	775.126.315
Số dư cuối năm	6.438.521.456	537.615.378	6.976.136.834
Giá trị còn lại			
Tại ngày đầu năm	27.900.259.625	2.329.666.644	30.229.926.269
Tại ngày cuối năm	27.184.868.352	2.269.931.602	29.454.799.954

12 . CHI PHÍ TRẢ TRƯỚC

	31/12/2020 VND	01/01/2020 VND
a) Ngắn hạn		
Công cụ, dụng cụ xuất dùng	322.518.288	412.490.809
Chi phí bằng tiền chờ phân bổ	183.034.607	212.736.981
	505.552.895	625.227.790
b) Dài hạn		
Công cụ, dụng cụ xuất dùng	14.215.322	78.815.994
Chi phí bằng tiền chờ phân bổ	93.316.652	72.883.324
	107.531.974	151.699.318

13 . PHẢI TRẢ NGƯỜI BÁN

	31/12/2020		01/01/2020	
	Giá trị	Số có khả năng	Giá trị	Số có khả năng
	VND	trả nợ VND	VND	trả nợ VND
a) Phải trả người bán chi tiết theo nhà cung cấp có số dư lớn				
Công ty TNHH cảng Container Quốc tế Cái Lân	155.221.000	155.221.000	819.087.600	819.087.600
Ban Quản lý dự án Hàng Hải 2	6.665.333.000	6.665.333.000	6.665.333.000	6.665.333.000
Công ty CP Xây dựng du lịch và Thương mại Thẩm Gia	1.068.138.046	1.068.138.046	2.969.871.493	2.969.871.493
Công ty TNHH vận tải hàng công nghệ cao	3.720.439.600	3.720.439.600	3.820.439.600	3.820.439.600
Công ty Cổ phần Cảng Quảng Ninh	3.214.706.945	3.214.706.945	2.271.370.013	2.271.370.013
Các đối tượng khác	2.135.036.024	2.135.036.024	5.261.959.447	5.261.959.447
	16.958.874.615	16.958.874.615	21.808.061.153	21.808.061.153
b) Phải trả người bán là các bên liên quan	7.090.367.545	7.090.367.545	6.910.897.213	6.910.897.213

(Xem thông tin chi tiết tại Thuyết minh 30)

14 . THUẾ VÀ CÁC KHOẢN PHẢI NỘP NHÀ NƯỚC

(Xem chi tiết thuyết minh tại Phụ lục 03)

15 . CHI PHÍ PHẢI TRẢ

	31/12/2020	01/01/2020
	VND	VND
a) Ngắn hạn		
Chi phí gửi xe oto, nâng hạ vỏ Container	-	7.276.364
Chi phí đưa đón dịch vụ kiểm dịch hàng Cargill Việt Nam	-	66.962.740
Chi phí vận tải hàng xi măng Thăng Long	-	16.796.000
Chi phí vận tải, nâng hạ hàng với QN	-	-
Thuế nhà đất phải trả	428.256.660	428.256.660
	428.256.660	519.291.764
b) Dài hạn		
Thuế nhà đất phải trả	15.595.589.962	16.023.846.622
	15.595.589.962	16.023.846.622

16 . PHẢI TRẢ KHÁC NGẮN HẠN

	<u>31/12/2020</u>	<u>01/01/2020</u>
	VND	VND
- Kinh phí công đoàn	3.431.428	46.714.658
- Phải thu khác	141.548.524	1.195.156.968
Trong đó:		
+ Cổ tức phải trả cho cổ đông	139.625.000	139.625.000
+ Phải trả Công ty CP TM và DV Hàng hải Đại Dương	-	385.953.176
+ Thù lao HĐQT, BKS, thư ký HĐQT	-	-
+ Phải trả phí Cảng vụ Quảng Ninh	-	619.407.084
+ Đảng phí thu qua lương	1.923.524	2.284.592
+ Các khoản khác	-	47.887.116
	<u>144.979.952</u>	<u>1.241.871.626</u>

17 . DOANH THU CHỨA THỰC HIỆN

	<u>31/12/2020</u>	<u>01/01/2020</u>
	VND	VND
a) Ngắn hạn		
Cho thuê mặt bằng 2,3 ha	1.660.948.776	1.660.948.776
	<u>1.660.948.776</u>	<u>1.660.948.776</u>
b) Dài hạn		
Cho thuê mặt bằng 2,3 ha	41.455.104.864	43.116.053.644
	<u>41.455.104.864</u>	<u>43.116.053.644</u>

18 . VỐN CHỦ SỞ HỮU

a) Bảng đối chiếu biến động của Vốn chủ sở hữu

(Xem chi tiết thuyết minh tại Phụ lục 04)

b) Chi tiết vốn góp của chủ sở hữu

	<u>31/12/2020</u>	Tỷ lệ	<u>01/01/2020</u>	Tỷ lệ
	VND	%	VND	%
Tổng Công ty Hàng hải Việt Nam	206.550.000.000	56,58	206.550.000.000	56,58
Công ty Cổ phần Cảng Quảng Ninh	29.709.990.000	8,14	29.709.990.000	8,14
Công ty CP XNK tổng hợp Hà Nội	18.000.000.000	4,93	18.000.000.000	4,93
Các cổ đông khác	110.790.010.000	30,35	110.790.010.000	30,35
	<u>365.050.000.000</u>	<u>100,00</u>	<u>365.050.000.000</u>	<u>100,00</u>

c) Các giao dịch về vốn với các chủ sở hữu và phân phối cổ tức, chia lợi nhuận

	Năm 2020 VND	Năm 2019 VND
Vốn đầu tư của chủ sở hữu		
- Vốn góp đầu năm	365.050.000.000	365.050.000.000
- Vốn góp cuối năm	365.050.000.000	365.050.000.000

d) Cổ phiếu

	31/12/2020	01/01/2020
Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng	36.505.000	36.505.000
- Cổ phiếu phổ thông	36.505.000	36.505.000
Số lượng cổ phiếu đang lưu hành	36.505.000	36.505.000
- Cổ phiếu phổ thông	36.505.000	36.505.000

Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành: 10.000 VND/cổ phiếu

e) Các quỹ của Công ty

	31/12/2020 VND	01/01/2020 VND
Quỹ đầu tư phát triển	2.340.736.096	2.340.736.096
Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	163.000.000	163.000.000
	2.503.736.096	2.503.736.096

19 . CÁC KHOẢN MỤC NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Ngoại tệ các loại

	31/12/2020	01/01/2020
- USD	383,15	396,35

20 . TỔNG DOANH THU BÁN HÀNG VÀ CUNG CẤP DỊCH VỤ

	Năm 2020 VND	Năm 2019 VND
Doanh thu cung cấp dịch vụ	44.214.099.758	57.441.813.449
Doanh thu kinh doanh bất động sản đầu tư	1.660.948.780	1.660.948.780
	45.875.048.538	59.102.762.229
Doanh thu đối với các bên liên quan (Xem thông tin chi tiết tại Thuyết minh 30)	2.350.456.600	4.734.692.490

21 . GIÁ VỐN HÀNG BÁN

	Năm 2020 VND	Năm 2019 VND
Giá vốn của dịch vụ đã cung cấp	39.874.739.156	53.860.116.095
Giá vốn cho thuê Bất động sản	775.126.315	775.126.315
	40.649.865.471	54.635.242.410

22 . DOANH THU HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH

	<u>Năm 2020</u>	<u>Năm 2019</u>
	VND	VND
Lãi tiền gửi, tiền cho vay	3.221.338	3.826.662
Lãi chênh lệch tỷ giá phát sinh trong kỳ	107.586.492	192.973.147
Lãi chênh lệch tỷ giá chưa thực hiện đánh giá lại cuối kỳ	23.825	97.854
	<u>110.831.655</u>	<u>196.897.663</u>

23 . CHI PHÍ TÀI CHÍNH

	<u>Năm 2020</u>	<u>Năm 2019</u>
	VND	VND
Lãi tiền vay	29.393.205	71.010.652
Lỗ chênh lệch tỷ giá phát sinh trong kỳ	2.617.447	13.694.557
	<u>32.010.652</u>	<u>84.705.209</u>

24 . CHI PHÍ QUẢN LÝ DOANH NGHIỆP

	<u>Năm 2020</u>	<u>Năm 2019</u>
	VND	VND
Chi phí nguyên liệu, vật liệu	67.621.344	63.525.086
Chi phí nhân công	3.147.429.979	3.435.317.789
Chi phí khấu hao tài sản cố định	-	41.797.838
Thuế, phí và lệ phí	14.116.340	15.469.000
Hoàn nhập dự phòng nợ phải thu khó đòi	(32.000.000)	(10.000.000)
Chi phí dịch vụ mua ngoài	956.181.366	1.114.866.102
Chi phí khác bằng tiền	769.333.909	1.081.650.926
	<u>4.922.682.938</u>	<u>5.742.626.741</u>

25 . THU NHẬP KHÁC

	<u>Năm 2020</u>	<u>Năm 2019</u>
	VND	VND
Chênh lệch nộp thuế nhà đất	362.869.212	362.869.212
Các khoản khác	27.830.577	23.709.191
	<u>390.699.789</u>	<u>386.578.403</u>

26 . CHI PHÍ KHÁC

	Năm 2020	Năm 2019
	VND	VND
Chi phí dầu tồn trên xe 14C-031.28 bị cháy	2.710.427	-
Chi phí phạt chậm nộp thuế, BHXH	3.267.550	20.824.219
Các khoản khác	-	233.138
	5.977.977	21.057.357

27 . CHI PHÍ THUẾ THU NHẬP DOANH NGHIỆP HIỆN HÀNH

	Năm 2020	Năm 2019
	VND	VND
<i>Thuế TNDN từ hoạt động kinh doanh chính</i>		
Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế TNDN	(119.779.521)	(1.683.215.887)
Các khoản điều chỉnh tăng	214.467.550	232.024.311
- Chi trả thù lao cho Hội đồng quản trị	211.200.000	211.200.000
- Phạt chậm nộp thuế	3.267.550	20.824.219
- Chi phí không hợp lệ	-	92
- Lỗi đánh giá chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại các khoản mục có gốc ngoại tệ	-	122.646
Các khoản điều chỉnh giảm	(23.825)	-
- Lãi chênh lệch tỷ giá đánh giá lại khoản mục có gốc ngoại tệ	(23.825)	-
Thu nhập chịu thuế TNDN trước điều chỉnh lỗ năm trước	94.664.204	(1.451.068.930)
Lỗ năm trước chuyển sang	(94.664.204)	-
Thuế suất thuế TNDN	20%	20%
Chi phí thuế TNDN hiện hành	-	-
Thuế TNDN phải nộp cuối năm từ hoạt động kinh doanh	-	-
Tổng lợi nhuận kế toán từ hoạt động kinh doanh bất động sản	885.822.465	885.822.465
Thu nhập chịu thuế TNDN	885.822.465	885.822.465
Thuế suất thuế TNDN	20%	20%
Chi phí thuế TNDN hiện hành	177.164.493	177.164.492
Thuế TNDN phải nộp đầu năm của HĐKD bất động sản	44.291.123	44.291.123
Thuế TNDN đã nộp trong năm của HĐKD bất động sản	(44.291.123)	(88.582.246)
Thuế TNDN phải nộp cuối năm của HĐKD bất động sản	177.164.493	132.873.369
Tổng thuế TNDN phải nộp cuối năm	177.164.493	132.873.369

28 . LÃI CƠ BẢN TRÊN CỔ PHIẾU

Việc tính toán lãi cơ bản trên cổ phiếu có thể phân phối cho các cổ đông sở hữu cổ phần phổ thông của Công ty được thực hiện dựa trên các số liệu sau:

	Năm 2020 VND	Năm 2019 VND
Lợi nhuận thuần sau thuế	588.878.451	(974.557.914)
Lợi nhuận phân bổ cho cổ phiếu phổ thông	588.878.451	(974.557.914)
Cổ phiếu phổ thông đang lưu hành bình quân trong năm	36.505.000	36.505.000
Lãi cơ bản trên cổ phiếu	16	(27)

29 . CÔNG CỤ TÀI CHÍNH

Các loại công cụ tài chính của Công ty bao gồm:

	Giá trị sổ kế toán			
	31/12/2020		01/01/2020	
	Giá gốc VND	Dự phòng VND	Giá gốc VND	Dự phòng VND
Tài sản tài chính				
Tiền và các khoản tương đương tiền	1.607.608.690	-	1.304.368.505	-
Phải thu khách hàng, phải thu khác	14.918.415.464	(315.383.308)	21.327.172.486	(347.383.308)
	16.526.024.154	(315.383.308)	22.631.540.991	(347.383.308)

	Giá trị sổ kế toán	
	31/12/2020 VND	01/01/2020 VND
Nợ phải trả tài chính		
Phải trả người bán, phải trả khác	17.103.854.567	23.049.932.779
Chi phí phải trả	16.023.846.622	16.543.138.386
	33.127.701.189	39.593.071.165

Tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính chưa được đánh giá lại theo giá trị hợp lý tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm do Thông tư số 210/2009/TT-BTC và các quy định hiện hành yêu cầu trình bày báo cáo tài chính và thuyết minh thông tin đối với công cụ tài chính nhưng không đưa ra các hướng dẫn tương đương cho việc đánh giá và ghi nhận giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính, ngoại trừ các khoản trích lập dự phòng nợ phải thu khó đòi và dự phòng giảm giá các khoản đầu tư chứng khoán đã được nêu chi tiết tại các Thuyết minh liên quan.

Quản lý rủi ro tài chính

Rủi ro tài chính của Công ty bao gồm rủi ro thị trường, rủi ro tín dụng và rủi ro thanh khoản. Công ty đã xây dựng hệ thống kiểm soát nhằm đảm bảo sự cân bằng ở mức hợp lý giữa chi phí rủi ro phát sinh và chi phí quản lý rủi ro. Ban Giám đốc Công ty có trách nhiệm theo dõi quy trình quản lý rủi ro để đảm bảo sự cân bằng hợp lý giữa rủi ro và kiểm soát rủi ro.

Rủi ro thị trường

Hoạt động kinh doanh của Công ty sẽ chủ yếu chịu rủi ro khi có sự thay đổi về giá, tỷ giá hối đoái và lãi suất.

Rủi ro về giá:

Công ty chịu rủi ro về giá của các công cụ vốn phát sinh từ các khoản đầu tư cổ phiếu ngắn hạn và dài hạn do tính không chắc chắn về giá tương lai của cổ phiếu đầu tư. Các khoản đầu tư cổ phiếu dài hạn được nắm giữ với mục đích chiến lược lâu dài, tại thời điểm kết thúc kỳ kế toán năm Công ty chưa có kế hoạch bán các khoản đầu

Rủi ro về tỷ giá hối đoái:

Công ty chịu rủi ro về tỷ giá do giá trị hợp lý của các luồng tiền trong tương lai của một công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đổi của tỷ giá ngoại tệ khi các khoản vay, doanh thu và chi phí của Công ty được thực hiện bằng đơn vị tiền tệ khác với đồng Việt Nam.

Rủi ro về lãi suất:

Công ty chịu rủi ro về lãi suất do giá trị hợp lý của các luồng tiền trong tương lai của một công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đổi của lãi suất thị trường khi Công ty có phát sinh các khoản tiền gửi có hoặc không có kỳ hạn, các khoản vay và nợ chịu lãi suất thả nổi. Công ty quản lý rủi ro lãi suất bằng cách phân tích tình hình cạnh tranh trên thị trường để có được các lãi suất có lợi cho mục đích của Công ty.

Rủi ro tín dụng

Rủi ro tín dụng là rủi ro mà một bên tham gia trong một công cụ tài chính hoặc hợp đồng không có khả năng thực hiện được nghĩa vụ của mình dẫn đến tổn thất về tài chính cho Công ty. Công ty có các rủi ro tín dụng từ hoạt động sản xuất kinh doanh (chủ yếu đối với các khoản phải thu khách hàng) và hoạt động tài chính (bao gồm tiền gửi ngân hàng, cho vay và các công cụ tài chính khác), cụ thể như sau:

	Từ 1 năm trở xuống VND	Trên 1 năm đến 5 năm VND	Trên 5 năm VND	Cộng VND
Tại ngày 31/12/2020				
Tiền và tương đương tiền	1.607.608.690			1.607.608.690
Phải thu khách hàng, phải thu khác	14.603.032.156	-		14.603.032.156
	<u>16.210.640.846</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>16.210.640.846</u>
Tại ngày 01/01/2020				
Tiền và tương đương tiền	1.304.368.505			1.304.368.505
Phải thu khách hàng, phải thu khác	19.779.789.178	1.200.000.000		20.979.789.178
	<u>21.084.157.683</u>	<u>1.200.000.000</u>	<u>-</u>	<u>22.284.157.683</u>

Rủi ro thanh khoản

Rủi ro thanh khoản là rủi ro Công ty gặp khó khăn khi thực hiện các nghĩa vụ tài chính do thiếu vốn. Rủi ro thanh khoản của Công ty chủ yếu phát sinh từ việc các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính có các thời điểm đáo hạn khác nhau.

Thời hạn thanh toán của các khoản nợ phải trả tài chính dựa trên các khoản thanh toán dự kiến theo hợp đồng (trên cơ sở dòng tiền của các khoản gốc) như sau:

	Từ 1 năm trở xuống VND	Trên 1 năm đến 5 năm VND	Trên 5 năm VND	Cộng VND
Tại ngày 31/12/2020				
Vay và nợ				-
Phải trả người bán, phải trả khác	17.103.854.567			17.103.854.567
Chi phí phải trả	428.256.660	-	15.595.589.962	16.023.846.622
	<u>17.532.111.227</u>	<u>-</u>	<u>15.595.589.962</u>	<u>33.127.701.189</u>
Tại ngày 01/01/2020				
Phải trả người bán, phải trả khác	23.049.932.779			23.049.932.779
Chi phí phải trả	519.291.764	-	16.023.846.622	16.543.138.386
	<u>23.569.224.543</u>	<u>-</u>	<u>16.023.846.622</u>	<u>39.593.071.165</u>

Công ty cho rằng mức độ tập trung rủi ro đối với việc trả nợ là có thể kiểm soát được. Công ty có khả năng thanh toán các khoản nợ đến hạn từ dòng tiền từ hoạt động kinh doanh và tiền thu từ các tài sản tài chính đáo hạn.

30 . NGHIỆP VỤ VÀ SÓ DƯ VỚI CÁC BÊN LIÊN QUAN

Giao dịch phát sinh trong năm:

Mối quan hệ	Năm 2020	Năm 2019
-------------	----------	----------

		VND	VND
Doanh thu		2.350.456.600	4.734.692.490
- Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân	Công ty liên doanh, liên kết	2.265.750.000	4.731.840.000
- Công ty Cổ phần Cảng Quảng Ninh	Công ty liên doanh, liên kết	79.906.600	2.852.490
- Công ty Vận tải biển Container Vinalines	Cùng Công ty mẹ	4.800.000	-
Mua hàng		8.992.118.568	6.958.030.073
- Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân	Công ty liên doanh, liên kết	577.716.364	744.625.091
- Công ty Cổ phần Cảng Quảng Ninh	Công ty liên doanh, liên kết	8.414.402.204	6.105.404.982
- Công ty Vosa Quảng Ninh	Cùng Công ty mẹ	-	108.000.000

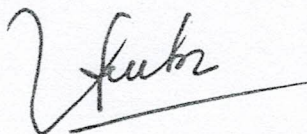
Số dư tại ngày kết thúc kỳ kế toán năm:

	Mối quan hệ	31/12/2020	01/01/2020
		VND	VND
Phải thu khách hàng		3.920.436.600	4.156.554.600
- Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân	Công ty liên doanh, liên kết	3.920.436.600	4.156.554.600
Phải trả cho người bán		7.090.367.545	6.910.897.213
- Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân	Công ty liên doanh, liên kết	155.221.000	819.087.600
- Công ty Cổ phần Cảng Quảng Ninh	Công ty liên doanh, liên kết	3.214.706.945	2.271.370.013
- Công ty TNHH vận tải hàng công nghệ cao	Cùng Công ty mẹ	3.720.439.600	3.820.439.600

Giao dịch với các bên liên quan khác như sau:

	Năm 2020	Năm 2019
	VND	VND
- Thu nhập của Ban Giám đốc, HĐQT, BKS	843.717.546	928.105.275

Người lập biểu



Vũ Thị An

Kế toán trưởng



Đỗ Vũ Linh

Quảng Ninh, ngày 15 tháng 01 năm 2021



Tổng Giám đốc

Phạm Văn Toàn

PHỤ LỤC 01: CÁC KHOẢN ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH

Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác

	31/12/2020			01/01/2020		
	Giá gốc VND	Giá trị hợp lý VND	Dự phòng VND	Giá gốc VND	Giá trị hợp lý VND	Dự phòng VND
Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết	473.212.674.000	-	(473.212.674.000)	473.212.674.000	-	(473.212.674.000)
Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân	473.212.674.000	-	(473.212.674.000)	473.212.674.000	-	(473.212.674.000)
	473.212.674.000	-	(473.212.674.000)	473.212.674.000	-	(473.212.674.000)

Khoản đầu tư vào Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân (CICT) theo Hợp đồng liên doanh ngày 06/11/2007. Tỷ lệ lợi ích của Công ty trong Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân là 51%. Số vốn đã góp tương ứng với 25.490.000 USD, tỷ lệ sở hữu theo đồng tiền ghi sổ VND là 50,08%. Căn cứ quy định tại điều 8, điều 9 Thông tư 202/2014/TT-BTC ngày 22/12/2014 của Bộ Tài chính và điều lệ của CICT thực chất CICT không phải là Công ty con của Công ty.

Công ty đã thực hiện trích lập dự phòng giảm giá đầu tư tài chính đối với khoản đầu tư vào Công ty TNHH Cảng Container Quốc tế Cái Lân (CICT) đến thời điểm 31/12/2020: 473.212.674.000 đồng. Cơ sở trích lập dự phòng theo quy định Thông tư 48/2019/TT-BTC ngày 08/08/2019 của Bộ Tài chính và số lỗ lũy kế trên BCTC của CICT, theo đó Công ty đã trích lập dự phòng 100% số vốn đầu tư vào CICT đến thời điểm 31/12/2020.

PHỤ LỤC 02: TÀI SẢN CỐ ĐỊNH HỮU HÌNH

	Máy móc, thiết bị	Phương tiện vận tải, truyền dẫn	Thiết bị, dụng cụ quản lý	TSCĐ hữu hình khác	Cộng
	VND	VND	VND	VND	VND
Nguyên giá					
Số dư đầu năm	608.800.000	17.171.208.314	212.276.000	653.744.000	18.646.028.314
- Mua trong năm	-	-	-	-	-
Số dư cuối năm	608.800.000	17.171.208.314	212.276.000	653.744.000	18.646.028.314
Giá trị hao mòn lũy kế					
Số dư đầu năm	256.105.425	15.870.539.801	212.276.000	102.806.522	16.441.727.748
- Khấu hao trong năm	59.292.754	597.758.320	-	163.436.000	820.487.074
Số dư cuối năm	315.398.179	16.468.298.121	212.276.000	266.242.522	17.262.214.822
Giá trị còn lại					
Tại ngày đầu năm	352.694.575	1.300.668.513	-	550.937.478	2.204.300.566
Tại ngày cuối năm	293.401.821	702.910.193	-	387.501.478	1.383.813.492

- Giá trị còn lại cuối năm của TSCĐ hữu hình đã dùng thế chấp, cầm cố đảm bảo các khoản vay: 475.818.776 VND

- Nguyên giá TSCĐ cuối năm đã khấu hao hết còn sử dụng: 14.770.977.092 VND

PHỤ LỤC 03: THUẾ VÀ CÁC KHOẢN PHẢI NỢ NHÀ NƯỚC

	<u>Số phải thu đầu năm</u> VND	<u>Số phải nộp đầu năm</u> VND	<u>Số phải nộp trong năm</u> VND	<u>Số đã thực nộp trong năm</u> VND	<u>Số phải thu cuối năm</u> VND	<u>Số phải nộp cuối năm</u> VND
Thuế giá trị gia tăng	-	14.641.763	774.996.249	789.638.012	-	-
Thuế thu nhập doanh nghiệp	-	44.291.123	177.164.493	44.291.123	-	177.164.493
Thuế thu nhập cá nhân	-	12.745.765	109.745.849	112.278.042	-	10.213.572
Thuế nhà đất và tiền thuê đất	-	-	75.133.338	75.133.338	-	-
Các loại thuế khác	-	-	3.000.000	3.000.000	-	-
Các khoản phí, lệ phí và các khoản phải nộp khác	-	-	18.307.492	18.307.492	-	-
	<u>-</u>	<u>71.678.651</u>	<u>1.158.347.421</u>	<u>1.042.648.007</u>	<u>-</u>	<u>187.378.065</u>

PHỤ LỤC 04: VỐN CHỦ SỞ HỮU

a) Bảng đối chiếu biến động của Vốn chủ sở hữu

	Vốn đầu tư của CSH	Vốn khác của CSH	Quỹ đầu tư phát triển	Quỹ khác thuộc vốn CSH	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	Cộng
	VND	VND	VND	VND	VND	VND
Số dư đầu kỳ trước	365.050.000.000	11.500.000.000	2.340.736.096	163.000.000	(407.628.219.476)	(28.574.483.380)
Lãi/(lỗ) trong kỳ trước	-	-	-	-	(974.557.914)	(974.557.914)
Số dư cuối kỳ trước	365.050.000.000	11.500.000.000	2.340.736.096	163.000.000	(408.602.777.390)	(29.549.041.294)
Số dư đầu kỳ này	365.050.000.000	11.500.000.000	2.340.736.096	163.000.000	(408.602.777.390)	(29.549.041.294)
Lãi/(lỗ) trong năm nay	-	-	-	-	588.878.451	588.878.451
Số dư cuối năm nay	365.050.000.000	11.500.000.000	2.340.736.096	163.000.000	(408.013.898.939)	(28.960.162.843)